

Zeitschrift: Orion : Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft
Herausgeber: Schweizerische Astronomische Gesellschaft
Band: 65 (2007)
Heft: 341

Vorwort: Editorial
Autor: Baer, Thomas / Roth, Hans

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Liebe Leserin
Lieber Leser

Nach der Demission des bisherigen Redaktors haben wir, Thomas Baer und Hans Roth, interimistisch die Redaktion des ORION übernommen. Dabei geht unsere Zielsetzung aber über das «Interimistische» hinaus: Wir ergreifen die Gelegenheit, einen Neubeginn zu wagen.

Dazu gehören zunächst grundsätzliche Überlegungen. Welches Publikum soll der ORION ansprechen? Ganz sicher nicht Fachastronomen. Wir wollen eine Zeitschrift für an Astronomie interessierte «Normalbürger» gestalten. Aktive Beobachter sollen präzise Hinweise auf die kommenden Ereignisse finden, Fotografen ihre besten Aufnahmen präsentieren können. Aktuelle wissenschaftliche Erkenntnisse sollen in verständlicher Sprache dargeboten werden, Einsteiger jeden Alters in die Astronomie eingeführt werden. Aber auch die Geschichte der Astronomie wird immer wieder ein Thema sein. Und schliesslich soll der ORION, als Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft, auch über besondere Aktivitäten der Sektionen berichten und einen möglichst vollständigen Veranstaltungskalender enthalten.

Zur Umsetzung dieser Ideen haben wir uns entschlossen, die Zeitschrift wieder vermehrt in Rubriken zu gliedern. Sie finden so gleich das Ihnen Wichtigste, und wir sind sicher, jeweils für alle Leserinnen und Leser etwas zu bieten.

Unser Neustart ist schon vor dem «Abheben» auf ein gutes Echo gestossen. Einige bekannte Persönlichkeiten aus der schweizerischen Astronomieszene haben sich bereit erklärt, selbst Texte zu liefern oder uns bei der Suche nach Autoren zu unterstützen. Sie werden bereits in der vorliegenden Nummer solche Texte finden.

Zur Sprachenfrage wollen wir auch gleich Stellung nehmen. Der ORION ist eine gesamtschweizerische Zeitschrift, Artikel in allen Landessprachen müssen da Platz finden können. Andererseits trifft es auf je 15 Abonnenten in der deutschen Schweiz nur einen aus der Romandie. Wir schliessen daraus, dass pro Nummer ein bis zwei französische Texte (Originalartikel oder Übersetzungen) enthalten sein sollten. Völlig verzichten wollen wir auf englische Texte.

Liebe Leserin, lieber Leser, wir hoffen, mit diesen Überlegungen Ihr Interesse am «neuen» ORION geweckt zu haben. Wir sind immer offen für neue Ideen und Änderungsvorschläge, wir publizieren die Zeitschrift ja für Sie.

Silberstreifen am Horizont

*Und neues Leben blüht
aus den Ruinen*

(Schiller, Wilhelm Tell)

Thomas Baer
Chefredaktor a.i.
th_baer@bluewin.ch

Hans Roth
Vizepräsident SAG
hans.roth@alumni.ethz.ch